

БЕЛАРУСЬ

Штадзенная політычна-эканаміцкая і літэратурная газета

пад агульным кіраўніцтвам Язэпа Лёска.

№ 31 (87).

Менск, Пятніца 13 лютага 1920 г.

№ 31 (87).

ГОД ВЫДААННЯ II.

Папіска на 1 м-ц з перасыл. 20 р. без перас. 17 р.

АБ ВЕСТКІ: на 4-й старонцы прымаюцца на ўсіх мовах па 2 мк. за радок пятагу.

Газета выходзіць штатна, апроч дзён пасвятачных.

Рэдакцыя і Кантора: Менск, вул. Міцкевіча, Беларуска Дом (б. Юбілейны).

Рэдактар прымае ад 12—1 гадз. Кантора адчынена ад 9 да 2 гадз. і ад 5 да 7 гадз.

Рукапісы павінны быць чытальна напісаны і з адрэсам аўтара.

Аплата прынятых рукапісаў залежыць ад рэдакцыі.

Рукапісы назад не выдаюцца.

ЦЕНА 1 МАРК.

Чарговая і неадкладная справа.

Настае момэнт рашучы і адпавядальны. Айчына наша стаіць на парэадні вырашэння свае долі. Чарговыя заданні нашай політыкі высясьнены. Цьвёрда значаны дзяржаўны і політычны кірунак нашай працы. Выстаўлены нашы дзяржаўныя, нацыянальныя і культурныя дамаганні. Няраз выясьнялося, што неўшанаваўне, або занябаньне праў слабішага на дасць людзям сапраўднага доўгачаканага і трывалага міру. Несправядлівы мір, — мір з пакрыўджанымі і зняважанымі, — ня можа быць трывалым. Ён нясе толькі часовую палёгку ды і то ня ўсім, а толькі дужэйшым, сиротнейшым, патрапіўшым лепш зарганізавацца.

Да ліку слабішых, не патрапіўшых зарганізавацца, народаў належыць і наш беларускі народ. Прычыны гістарычнага і геаграфічнага характару перашкодзілі яму падгатавацца, як сьледна, каб выступіць незалежна перад судом усяго сьвету. Але тые-ж самыя прычыны гістарычнага і геаграфічнага парадку паставілі яго ў асяродку сусьветнага міру і сусьветных падзеяў. Сталася так, што на прасторах нашага краю мае пабудавана гмах сусьветнае згоды. Не ў Маскве ці ў Парыжы, не ў Варшаве ці ў Лёндане, а на прасторах нашай беларускай зямлі зьдучца людзі, каб падаць рукі сьвятога замірэньня. І сталася гэта не дзеля людзкай запаньлівасьці, а з прычын гістарычнай і геаграфічнай няўхільнасьці. Гэтыя прычыны ўкінулі наш край у пажар сусьветнай вайны, але яны-ж і прывялі сюды ўсё сьвет дзеля паквітання і справядзачы аб падрахунках сусьветнай вайны.

Так, мір у постаці Польшчы з Расіяй становіць мір усяго сьвету, а ўмовай гэтага міру зьяўляецца Беларуска Зямля. Гэта ясна цяпер кожнаму і не патрабуе тлумачэньня. Але ці пакарацца тые, хто зьдзецца можа ў Вільні, каб скончыць сусьветную трагэдыю, — ці зразумеюць яны ў поўнай меры прысуд гістарычнай волі і вынік крывавага падзеяў нашага часу, што аснаўным падмураваньнем міру і залогам чалавечага разьвіцьця і дабрабыту зьяўляецца ўшанаваўне дзяржаўных, нацыянальных і культурных праў слабішых народаў, усіх нацыянальна зняважаных і пакрыўджаных? Ці зразумеюць гэта тые, хто мае скончыць апошні акт сусьветнай трагэдыі, — ці зразу-

меюць яны, што толькі ўтварэньне нацыянальных дзяржаў і палюбоўне іх хаўрусаваньне ўстановаць той моцны і непарушны грунт, на каторым збудуецца гмах справядлівага і трывалага міру.

Ці станеца гэта?

Так ці гэтак, а беларускі народ ня можа аставацца маўчліваю сьведкаю таго, што албываецца каля яго і на яго зямлі. Ён ня можа і ня мае права маўчаць тады, калі доля яго стаўца на лёсы. Ён павінен моцна падаць свой голас і патрабаваць, каб з ім лічыліся, як з роўным сярод роўных, каб яго зямля ня была падзелена паміж тымі, хто ёю цяпер уладае, і каб Беларусь складала незалежную і непадзельную дзяржаву ў федэрацыйнай сувязі з тымі дзяржавамі, эканаміцкімі, нацыянальнымі і культурнымі інтарэсамі каторых ўзаемна забеспячаюцца. У падзеях міравога характару Беларусь павіна мець актыўнае, дзейнае ўчацьце, як раўнапраўны судзьдзя на міравым судзе.

А дзеля таго, каб гэта сталася, каб ня выкарыстані людзі з яго нябытнасьці і маўчаньня, — чарговым і неадкладным заданьнем нашай працы бліжэйшых дзён павіно быць падгатаваньне тае магчымасьці, праз каторую народ наш падаць свой голас і зможа абараніць свае інтарэсы. Гэтай чаргавай і неадкладнай працай зьяўляецца скліканьне Беларускага зьезду ад усіх тых беларускіх зямель, каторыя захочуць паслаць на гэты зьезд сваіх паўнамоцных прадстаўнікоў.

Задачаю гэтага зьезду ў першую чаргу павіна быць: 1) нашай дзяржаўнасьці, 2) наш федэрацыйны саюзнік і 3) утварэньне часовага правамоцнага народнага органа для задач цяжучага момэнта.

Скліканьне беларускага зьезду — гэта адзіны выхад з таго палажэньня, якое ўтварылося. Уся наша праца павіна быць часова адсунута ў бок. Ініцыятыву па скліканьню зьезду павінен узяць на сябе менскі нацыянальны камітэт. Зараз-жа, ня дзякуючыся, адлажыўшы ў бок усе іншыя справы, ўсе актыўныя сілы беларускага руху мусяць учыніць усе залежныя ад іх крокі, каб зьезд адбыўся ў як найхутчэйшы тэрмін.

Час не чакае. Званеце трывогу! Айчына кліча нас на падпамогу...

Няма Літвы бяз Польшчы, няма Польшчы бяз Літвы.

„Няма Літвы бяз Польшчы, няма Польшчы бяз Літвы“, — словы гэтыя сказаў на адным банкете пэўнага часу Л. Кандратовіч (Сыракомля), разумеючы пад Літвой усё бышае В. К. Беларуска-Літоўскае. І вось на гэты тэмаць мы знаходзім артыкул у календары на 1920 год — „Zorza Wileńska“.

Звычайна, гэтыя календары разьлічаны на пэўнае сярод вясковага насяленьня, а калі прыняць пад увагу, што календар выданы ў Вільні, то трэба думаць, што ён разьлічаны глаўным чынам у нас ва Беларусі, — па беларускіх сёлах, вёсках і засьценках.

Як-жа календар тлумачыць сабе

немагчымасьць існаваньня Польшчы без Беларусі-Літвы і — наадварот? Можна ён хоча адбудаваць гістарычнай Літвы?

А вось, паслухаем. Значыўшы, пасьле кароткага гістарычнага агляду, што літоўцы ўтварыць свае дзяржаўнасьці ня могуць, бо іх вельмі мала, артыкул пераходзіць да беларускай і кажа: „Што да беларускай, то гэта — імглавіца (гума). Мова іх, адна з славянскіх, роўна зьбліжана як да польскай, так і расійскай. Яна замерада на ступені вяроднай гаворкі. На гэтай ступені неважлі стаялі мовы расійская і польская, але было тое 500-700 год таму назад. Ці ёсьць магчымасьць, каб беларуская мова, пабудаваная пасьле такой летаргіі, разьвілася да значэньня сапраўднай культурнай мовы? Перад усім, трэба было б пабудзіць народ, але на гэта нельга спадзявацца, бо стараньняў некалькі дзесяткаў так званых сьведомых беларускіх дзеячоў, каторыя працуюць на нямецкія грошы (!), народ да гэтага часу не разумее, — шмат мільённая маса беларускага народу на іх поклікі не адклікаецца. Потым, трэба было б працы цэлых пакаленьняў, трэба было б проста вялізарных інтэлектуальных і матарыяльных заходаў, каб утварыць уласную літэратуру, уласныя кадры інтэлігенцыі, бібліятэкі, школы і т. д. Любовае. Нехача паўстае пытаньне, — вашто лбом разьвіваць муры, калі тут-жа, пад бокам, стаяць насцьцеж адчыненны дзьверы, з каторых адны вядуць да бяспорна багатай сьвятны велікарускай культуры, якая дала Пушкіна, Гэрдана, Талстога, якая абладае багатым пісьменьніцтвам і іншымі культурнымі здабыткамі; другіе-ж вядуць да сьвятны ня менш багатай і нават багачэйшай культуры польскай, а разам — абедзве яны роўна блізка і зразумелыя Беларусу.“

І сапраўды, беларусы не пачуваюць сябе асобным народам. Назвы — Беларусы, беларусы, каторыя пачаліся з часоў Катрыны II (?), народу зусім невядомыя, і ён вельмі-б здзіўлюся, каб хто яго назваў беларусам. Менш інтэлігентныя, ваагу, ня ведаюць ніякай нацыянальнай справы і называюць сябе проста „тутэйшымі“, а ў меру ўзросту свайго разьвіцьця становяцца або паліякамі, або расійцамі, залежна ад таго, якіе ўшывы ў данай мясцовасьці маюць перавагу...

Тое, што беларус-каталік у хатнім абыходку ўжывае свае народныя гутаркі, нічога яшчэ не даводзіць. Бо калі, дзякуючы залішнэ кепска-зразумелай толерацыі, папробавалі ў касьцёлах на Белай Русі ўвесці беларускую мову, то само насяленьне адкінуло гэтую спробу, як сьвятатацтва.

А што найважней, дык ніводзін з абодвух народаў — ані літоўскі, ані беларускі ня маюць свае інтэлігенцыі, без каторай ня можна абысьці пры дзяржаўным будаўніцтве, не ўспамінаючы ўжо аб вольку, поліцыі, судзе, школьняцтву, камунікацыі і т. д.

Сярод мясцовага насяленьня адзіным сьпелым і дзяржаўна зольным элементам зьяўляюцца паліякі...

Але калі вацянальныя сілы на Літве (гістарычнай) вельмі слабыя для незалежна існаваньня гэтага краю, то тым больш яшчэ безнадзейна яна выглядае з боку эканаміцкага.

Літва (разумеюцца, і Беларусь) становіць край абдарованы прыродай ня зьмерна аднабома, яна ня мае самых патрабнейшых прадуктаў: солі, газы, мэталю, вуглю. Брак мэталю прымушае гэты край купляць заграўнай літаральна ўсё, пачынаючы з іголкамі і канчаючы машынай. Яшчэ горш тое, што Літва ня мае вуглю. Гэта робіць немагчымай усялякую фабрычную прамысловасьць, так што Літва прымушана была б свай уласны сыроц, які прыкладам, лён, воўну, збожжа, вывозіць заграўцу, каб потым за падвойныя цэны купляць усё гэта ў постаці — палатна, сукна, мукі і

т. п. Пры гэтым трэба зазначыць, што заграўца ўсяго дасць Літве, апроч вуглю, бо гэта ляжыць у інтарэсе дзяржавы, прадаваць гатовыя вырабы і не дапамагаць суседу ў сыраве разьвіцьця яго ўласнай прамысловасьці.

Паўстае пытаньне — што можа Літва в возіц, каб ураўнаважыць заграўны прывоз? Бо ў дзяржаўнай гаспадарцы, як і ў гаспадарцы хатняй, абавязковай ёсьць прыказкі: памятай, аб расходе, каб з даходам жыць у згодзе!

Так збясцьдзі нас і багачце нашага краю аўтор артыкулу ў польскім календары, разьлічаным спецыяльна для ўжытку нашаму сялянству і дробнаму засьпячковаму шляхецтву. Дзеля чаго-ж ён гэта зрабіў? Чаму не ўшанаваў ён ні нас, ні нашага багачэйшага ў сьвеце краю? Чаму ён асьвяціў справу так, быццам край наш да нічога няздольны, а людзі нашы — або паліякі, або расійцы. Зроблена гэта дзеля таго, каб падмаўчыць наше сялянство, каб яно і само сябе не шанавало, каб яно зраклася сябе і свай бацькаўшчыны ды не протэставало тады, як чыныя людзі будучы дзьяліць нашу зямлю. Гэтак хітрыя людзі робяць заўсёды, калі хочуць за німа што вабыць сабе тавар: яны яго гавяць калі бацьці, што сам гаспадар не разумее вартасьці свайго д'бру. А народ беларускі не разумее яшчэ вялікай зольнасьці свае натуры і багачыця свайго ролнага краю. Затое, добра разумюць гэта нашы суседзі, калі лезуць да нас сьляпіцаў.

Заўважыўшы гэта, прайдзем зысу да памянавага артыкулу. Вось што ён апавядае далей, каб зацікавіць нашым краем тые кругі польскага грамадзяства, каторыя не прызнаюць за намі права на дзяржаўную незалежнасьць. „Літва — кая аўтор — абладала ня зьмернымі скарбамі ў постаці вялізарных лясоў. Скарб гэты значна паменшыўся на працягу XIX веку, шмат яго вычарпала нячужавая грабежная нямецкая гаспадарка. Ад даўнейшых ня зьмераных лясных прасторуў пазаставалі толькі пасекі, каторыя трэба з вялікімі затратамі працы або зноў засадзіць лесам і чакаць 60—80 год, покі можна будзе карыстацца, каб мець даход, або, хоць часткаю, прынамі, выкарыстаць і перапрацаць на поле, што вымагае яшчэ большае затраты працы, на што Літва-Беларусь ня мае ані досыць грошай, ані работніцкіх рук.“

Плады земляробскай працы: збожжа, лён, масло становілі і становяць адзіны паважнейшы прадукт вывазу. Варункі для земляробства ў гэтым краі вельмі памысныя, але ня глядзячы на тое, сельская гаспадарка стаяла тут вельмі нізка; напярдаж працавала толькі сяраўная і большая гаспадарка, а селянін працаваў толькі дзеля сваіх уласных патрабаў...

Даўней „купецкія караваны з Масквы, Персіі, Азіі сустрачаліся ў гэтым краі з купцамі Зыхольнай Эўропы. То былі дзьве, нібы базупынна плавучыя насустрач, златныя рэчкі, каторыя свае цанны асаблі пакідалі на Літве-Беларусі, убагачаючы яе гарадзі, асабліва Вільню і Менск, каторы нават і назву сваю атрымалі, дзякуючы таму, што быў гандаўным месцам, дзе людзі мяняліся таварамі. Даўнейшыя нашыя кронікі перапоўнены апісамі дабрабыту і вялікіх багачыцяў, якімі абладала віленскае мяшчанство, асабліва ў часе найбольшага расьвету, у XVI і XVII веку. Сьведчыць аб гэтым, паміж іншым, магістрацкі рээстр места Вільні з XVII-га веку, каторы пералічае тысячы прозьвішч жыхароў вялікіх станаў...“

Страшны маскоўскі наезд пры каралю Яне Казімеру заняпасьціў дабрабыт Беларуса, а пабудаванае Пётрам Вялікім Петарбург у ўся яго політыка падарвалі яе гандаўнае значэньне, але рашучы ўдар быў зроблены падзелам Польшчы і прылучэньнем гэтых зямель да Расіі.

Агулам кажучы, з эканаміцкага

Сейце разумнае, добрае, вечнае...

У гісторыі Беларусі, так сама як і ў гісторыях іншых народаў, ёсць перыяды заняпадку і расцвету нацыянальных культурных сіл. Але Беларусь у сваім нацыянальным жаўці больш бачыла ўціску, зьдзеку і іншых благіх варушкаў, чымся другія народы, дзеля гэтага яна больш і адстала ад іх у сваім культурным разьвіцьці.

Дзякуючы гэтаму, мова наша заняпала; ня маючы прытоку сьвежых сілаў навукі і лексікон яе стаў бяднець. Цяпер усплывае пытаньне, хто вінен у сучасным заняпадку нашае культуры? Можна вінага гісторыя, а можна і той, хто творыць гэту гісторыю, болей жа за ўсё вінаваты мы самі, бо няма ў нас патрыятызму і не пануем свае бацькаўшчыны, роднай мовы, свой народ і навет сябе. З нас сьмяюцца і мы сьмяёмся, нас пісуюць, дык мы і шыю гвём. Ня так павінны рабіць патрыёты. Вазьмеце напрыклад, палякоў, —чы адракліся яны ў цяжкіе гады паднявольнага жыцьця ад свае бацькаўшчыны, мовы, нацыянальнасьці і гонару? Аб гэтым нам скажуць усё творы Міцкевіча, Сьвянцэвіча, Кавдратовіча і шмат іншых пісьменьнікаў; усё яны наўссыяж плачучь па сваёй бацькаўшчыне, плачучь не сьлязьмі, а кроўю. У літаратурнай працы іх вы ня знайдзеце лібералізму і ідэй агульна-чалавечных, але за тое на кожным кроку вы пачуеце нямецкае „Uber alles“ і убачыце патрыятызм. Яно і зразумела, бо хто пачуў пад уціскам і зьдзекам другое нацыю, то надта цяжка быць космопалітам. Чаму-ж гэта мы так вырадзіліся і згубілі свой нацыянальны твар? Чы сапраўды ў нас няма патрыятызму, чы мы ўжо на усё махнулі рукой?..

Ня дарма-ж з нас сьмяюцца і зьдзекуюцца людзі. Пакуль мч не зразумею, што мы нацыя і што павінны рабіць нацыя дзеля свайго асабістага культурнага жыцьця, датуль другія народы будуць зьдзекавацца з нас. Будзем-жа памятаць гэта і возьмемся за працу, кожны па сваёй сіле і здольнасьці, бо няма такога бяды, чы абмылкі, якое-б ня можна было-б паправіць. Будзем жа гуртавацца ў прасьветныя колкі; будзем вучыцца і вучыць другіх; паясьм прасьвету ў вёскі і сёлы, бо большасьць вашых братоў сялян-людзі цёмныя і ня ведаюць навет, хто яны і да якое нацыянальнасьці належаць: каталік лічыць сябе паляком, праваслаўны — маскоўцам; адзін цягне да Польшчы — другі да Расіі, а аб тым што яны — беларусы, каторыя маюць свой асабісты твар, сваю бацькаўшчыну, гісторыю і культуру — яны ня ведаюць. Трэба ж ім гэта растлумачыць, бо самі яны гэтага не зразумеюць і яшчэ доўга будуць перацікавацца тэму нацыянальнаму руху, які значна пашырыўся сярод беларусаў інтэлігентнаў у апошніе пятнаццаць гадоў. Праўды, некаторыя ўжо шмат паправавалі на карысьць Беларусі, але калі яны патрыёты, то не павінны думаць

аб тым, што яны зрабілі, а аб тым, што яшчэ трэба рабіць, каб даць магчымасьць сваёй бацькаўшчыне выйсьці на шлях культуры і пругрэсу і скінуць з сябе тое паднявольнае ярмо, якое нясе Беларусь больш як 300 гадоў.

Шмат карысьці для прасьветы прынеслі Курсы Беларускае мовы, зарганізаваныя Школьнай Радай Меншчыны. Ня кажучы ўжо аб тым, што, яны маюць агульна-навуковую мэту, яны яшчэ шмат каму з інтэлігентнаў беларусаў адчынілі вочы на сябе, свой народ і бацькаўшчыну; ўзбудзілі ў іх лепшыя пачуцьці душы к ёй і даўно заснуўшы патрыятызм. Курсы гэтыя далі вароду некалькі дзесяткаў добрых актыўных працаўнікаў, каторыя паясьнуць прасьвету ў цёмныя сёлы і вёскі нашае бацькаўшчыны. Цераз іх будзе тварыцца вялікая эвалюцыя Беларускага жыцьця, яе мовы і мастацтва, каторыя так адсталі ад іншых.

Надта добра было-б, каб Школьная Рада, пабоч з перыядычнымі курсамі, зарганізавала яшчэ рад дарэмных лекцыяў па гісторыі, геаграфіі і мове ў сьвяточыя дні, для тых цёмных працаўнікаў, каторыя ня маюць часу хадзіць у будзённыя дні слухаць лекцыі. Ад гэтых лекцыяў карысьць была-б вялікая ў дзеле збліжэньня гурту і яго прасьветы.

Дык сейце-ж разумнае, добрае, вечнае і дзякуй вам скажа народ...

M. P.

Згінь нядоля.

Згінь, нядоля. Ідзі прападай! Хай адпадзе ланцуг твой ад нас. Ветрам-бурай зьляці, адляці! Ужо даволі накіла ты з нас. Дык ідзі-ж, прападай, каб цябе ня было, Ужо даволі і так усё сьлязьмі заплыло! Ох, даўно агонь шчасця пагас. Дык-жа згінь, не пануя ты між нас!

Яны Магутны.

Многа мінула год, Як зазем свой народ, Як мы клічам яго Панама стаць сваёю. Песьням, казкам уняць, Старадаўні тон узняць, Тую славу ўскрасіць, Што ў кашох шіха сьпіць. Пуць, ёрмы паабьць, Вольна й шчасна зжыць. Ды нячужы наш народ Гэты кліч з году у год. А ў суседніх краях Падмаюся, хто мог: І стары і малы Йшоў на воў грамавы, Новы шлях пракадаў Будучыну каваў, Нямоўчна званіў Што ня ўмер, яшчэ-жыў! Чаму-ж ты ня устаеш, К волі сьветлай ня йдзеш? Ці ты волю забыў? Ці ўжо выбіўся з сіл? Ці напасці цябе Не завуць к баракце, Што царніш многа год, Мой гаротны народ!

Ул. Ж.

1918 г.

Памяці беларускага настаўніка, Аляксандра Пуліхава.

7-го лютага г. г. пахавалі на мягільніку ў вёсцы Беліцкаўшчыне, Самахвалявіцкай воласьці, настаўніка школы гэтай вёскі, Аляксандра Пятрова Пуліхава. Нёбошчык памёр на 21 годзе жыцьця.

Нёбошчык хварэў 15 дзён і каб сьцягне аб ім рупіліся і павязьлі яго ў горад, як ён прасіў, дык ён-бы вызда равеў... За ўвесь час яго хварэньні на было навет каму падаць яму вады...

Вось тут мы знаёмімся з самай сумнай сьціпай жыцьця беларускага настаўніка, якому прыходзіцца жыць адзінка ў беднаце ў самых забітых Богам і людзьмі кутках, сярод цёмных людзей.

Нельга наракаць на тое, што сьцягнаў сьцягнуто адносілася ваража да нёбошчыка — нааіварот, досыць прыхільна, бо нёбошчык арганізаваў гэтую школу, да яго ахвотна беларусы-каталікі навет пасылаі сваіх дзяцей. Апроч таго, п. Пуліхаў асьведамляў народ у беларускай нацыянальнай справе і быў у іх у пашане.

У часе хваробы яны да яго аднесьліся зьвучайна, як адносіцца заўсёды да сваіх: „Калі Бог Сьвяты дасць, дык і выздараве, а на ліхо гэтыя дактары!“

Ня будзем пісаць падробна, як тут была справа з фурманкай, чаму сьцягне адмовіліся адзездзі яго ў горад да свае сям'і. (Сям'я яго жыў у Менску). Але вяжна агульнае жыцьцё нашых настаўнікаў у вёсцы, якіе часта аддаюць сваё жыцьцё за народ. Ня толькі сьцягнуто, але навет сярод сярэдняга грамадзянства не адраіваюць праўдзівай вартасьці настаўніцкай працы. Плата настаўніцкая мізэрная, што не дае яму магчымасьці жыць болей-меней палюдзку і праца яго лічыцца скромнай.

Вось гэта усё і ёсць вялікая трагедыя вашай сучаснасьці. Але як высьці з гэткага агульнага трагічнага становішча нашага настаўніцтва? Як, для агульнай карысьці народнай асьветы паправіць, жыцьцё-быцьцё настаўнікаў, якіе адтрымліваюць мізэрную плату за сваю вялікую працу і па сьгодняшні дзень? І чаму навет гэты мізэрны грошы ня выплачываюцца ім у пору? Чаму іх шмат яшчэ ходзіць без работы і дагэтуль? Ды, наагул, пытаньняў шмат, а калі паправіцца жыцьцё настаўнікаў — няма ведама.

Ноты.

Хворасьць Янкі Купалы.

(З гутаркі з д-рам Казубоўскім).

Сон, тэмпература і самапачуцьцё ўсё болей нормуюцца. Зьलोжа каля вуха хутка загоіцца. Рапта — без перамен.

МЕНСКАЕ ЖЫЦЦЁ.

Гэнэральны камісар усходніх зямель, Асмлоўскі, выдў загад па ўсім дзяржаўным установам, грамадзкім камісам і грамадзкім установам прымаць гршы, а ткі самі выплачываць служачым паясью толькі ў польскай валюце. Царскіе рублі зусім ня трэба прымаць.

Такі самы загад выданы па бел. чыгуны і білеты на царскую валюту цяпер не прымаюцца.

Ангельская місія апошнімі днямі прыбыла ў Менск. Кажуць, што мэтай гэтае місіі зьяўляецца вярбоўка рознага роду інтэлігентных спецыялістаў — аграномаў, інжынераў, тэхнікаў — на ўсякія адміністрацыйныя пасады ў занятых ангельцамі нямецкіх калёніях у Афрыцы. Згодным пехіць у Афрыку прыпануюцца вельмі выгодныя ўмовы. Іх сямействы зібьсьпечваюць утрыманьнем ня тры гды. У Менску ёсць вельмі значна лік інтэлігентных працаўнікаў, згодных на адпоруку у Афрыку.

Інфармацыйнае бюро прэсы. Міністэрства гандлю і пром. гду паведамляе, што з прычыны поўнага вычарпаньня таварных контынгентаў кампенсацыйнай умовы з Чэха-Славацкай з 6 верасьня 1919 г. зьявіа на кампенсацыйны рахунак гандлёвага сэкцыя міністэрства далей прымаць ня будзе, а сумы, выплачываць пад гэтым тытулам будуць зьвернены. Аб варунках эвэтуальнай новай умовы будзе паведамлена ў сваім часе.

Зьменшаньне штатаў поліцыі, подлуг апошняга праекту з Варшавы, пачнецца ў самым хуткім часе.

Ад чаду ў гарачаналеннай сирой кватэры памёр тры дні таму назід Л. Тычышка (разьсэржаны сваячэньнік).

За неачыстку тротуараў аштрафавана шмат домаўласнікаў.

Бульба на рынку падаракала да 1 мар. 30 ф. за фунт.

Кіслая капуста, па 30 мар. пуд, прадаецца ў краме цэнтральнага раённага коопэратыву (Дамініканская, 8).

Беларускі тэатр.

У пятніцу, 13 лютага, ў гарадзкім тэатры будзе пастаўлена: „Ангось Лата“, Тараса Гупчы і „Птушка шчасьця“, сцэнічны абразок у 2 акт. са сьпевамі.

Каб даць магчымасьць шырокім масам беларускага грамадзянства быць у тэатры, дырэкцыя наладжывае рад агульна-даступных дзённых спектакляў па даступнай цене. Білеты на гэтыя спектаклі будуць ад 1 да 10 мар. Першы агульна-даступны спектакль адбудзецца ў нядзелью, 15 лютага а 1 гадз. папоўд. Будучь іграць: „Бутрым Няміра“, гістар. драма Ф. Аляхновіча у 2 акт. з пролёгам і „Міхалка“, жарт у 1 акце Далецкіх.

Жыць будзе лепей... Новае сонца Сгало на ўсходзе гарыць...

Міхась Кудзелька.

Рудзеньск, 30/1 1920 г.

Проф.-акад. Е. Карскі.

Алеіза Пашкевіч-Кейрысавая пісьменьніца эпохі адраджэньня беларускай літаратуры.

(Глядзі № 30).

Але гэтка, на пагляд, нядбаласць беларуса не даводзіць да роспачы паэта: ён верыць, што добрыя пачуцьці толькі ўмацоўць селяніна ў баракце і йдучага за ёй пругрэсу („Вера беларуса“):

Веру, братцы, людзьмі станем, Хутка скончым мы свой сон... Веру, братцы, ў нашу сіду, Веру ў волі нашай гарт... Мы ня з гіпсу, мы — з каменя, Мы з жалеза, мы із сталі, Нас кавалі ў пламені, Каб мацнейшымі мы сталі. Цяпер, братцы, мы з граніту, Душа наша з дымаміту; Рука цьвёрда, грудзь акута! Пара, братцы, парваць пуці!

Гэтка, ж думка і ў вершы „Скора прыдзе вясна“ („Н. Н.“ 1908 № 5): пара брацца за работу, „рваць ланцуг цёмнаы“. Перайшоўшы праз горан працы і беднаы, гэты беларус здольны засьпяваць песьню адраджэньня, яна выльецца з мільёнаў грудзей і яе пачуцьці суседзі:

Вам, суседзі, вам, кумочкі, Беларусы галубочкі, Пяю з сэрца, — падцінайце, Вы грамадай голас дайце. Зложым песьню цэлым людям... Як сьвет сьветам яшчэ стаў, Такой песьні не слухаў: Восем... дзевяць і мільён Грудзей зьляецца ў адзін тон... Ад якоў мы, братцы, свалі, Аж тут разам засьпявалі...

Каб абхарактэрызаваць пісьменьніцкі талент А. Пашкевічавай, трэба яшчэ ўспомніць адзін верш „Грайка“ („Н. Н.“ 1909 № 5). Сваёю думкай яно крыху прыпамінае вядомую алегію Пушкіна „Брожу-лі я вдоволь улц шумных“... Пясьняр памірае, але пацяпае сябе думкай:

Можна з тэй ліры вырасьце іва, З парваных струн — белыя кветкі; Можна вясною будучь іграва У драўца ценю гуляць дзеткі... А на задупкі пад цёмнаю івай Жывое пачуцьца слова, Што песьня устала з стот. сячнай сілай. Жыве мая ліра навола!

А. Пашкевіч надрукавала некалькі апавяданьняў у „Маладой Беларусі“: „Асеньні лісты“ (I. I. 1. стр. 141—144), „Лішняя“ (ів. 145—148), „Зьлібка“ (I. 3. стр. 121—129). Апавяданьні напісаны проста, праўдзіва і жыцьцёва.

А. Пашкевіч вядомая яшчэ і як рэвалюцыйная дзеячка, памяткай чаго зьяўляюцца яе асобныя выданьні з песьнямі рэвалюцыйнага зьместу і цэлая брашура — „Хрэст на свабоду“. Тут надрукаваныя вершы, рысуюць зьместам рэвалюцыйны рух 1905 г.; вершы ў, датычных спецыяльна беларускага жыцьця, тут амаль няма. Надта цікавы тут адзін верш — „Нябывалыя часы“, які дае агульную характэрыстыку эпохі:

І песьні зацілі, і сьмеху ня відна, І дзеці старэнькімі сталі; І ноты вясёлы музэкам браць стыдна; Радасны струны парвалі. І хвары артэстаў смутна рысуюць, І цені ясны зьміраюць, І вершы паэты з жалем рытмуюць, І сэрцы кроўю спываюць.

Самой паэзіі, як паказчыць жыцьця ў абразок, тут мала: тут больш вершаваньне рэляцыі аб тым, што тагды адбывалася, напр.:

Тагды Гапон у грамаду Бяжыць, крычыць: — Трэба ладу, Трэба шроту бомбаў, стрэльбаў, Трэба біць нам гэтых шэльмаў! Трэ зьлізаць усё міністраў, Бюракратаў-антыхрыстаў! Стыль чыста даволі эвэргічны. Аўтор добра ведае беларускую мову, напр.:

Бомба-тра! І Сяргей у шматы. Мірскі бяжыць аж да хаты. Цар у страху. Сьнат млее. Беданосцаў аж хварэе...

У вершы „Моро“ прадстаўлена народная рэвалюцыя, якая можа дасягнуць страшэнных разьмераў. Ідуць мільёны людзей, але іхняя помч, хоць аддалёку („праз сто міль“) зьяўляецца вельмі патрэбнай:

Растудь сіла мора злога, У размаху відзен гарт, Не адступіцца войску Бога, — Бой пачаўся не на жарт. Такі бой вякомі ядзяцца, Такі бой гігантаў дасьць; У такім бою толькі грэціца, У такім бою толькі пасьць.

(К а н е с і.)

Допісы.

З Ігуменшчыны. Нацыянальная і культурная праца ў Ігуменскім павеце і грамадзянская свядомасць аб беларускім руху расце з кожным днём, не звязваючы на перашкоды. У некаторых валасцях нават і вайты, названыя польскай уладай, нафта прыхільна адносяцца да нацыянальнай і школьнай працы ў беларускім кірунку, як напрыклад, у валасцях Парэжырскай, Дукорскай і Клінокскай.

У Дукоры заложана Беларускае Валаснае Рада, у склад якой увайшла настаўнікі дукорскай вышэйшай пачатковай школы, Кіркевіч і др., як свядомыя беларусы і культурныя працаўнікі, увайшоў туды-ж і валасны вайт. Цярашка, як прыхільнік. Там-жа, у Дукоры, з ініцыятывы настаўнікаў заложаны Беларускі Вучэўскі Гурток. Хатняя школа на лічбына беларускай, але ўсе вучні добра гавораць па-беларуску, і, як відаць, шануюць сваю родную мову. Яны пішуць па-беларуску вершы, аповяданні, нават і спецічныя творы, ставяць спектаклі, зыск з якіх ідзе на купуюць кніжкі і газет для школьнай бібліятэкі. Хочучы адчыніць бясплатную чытальню, але ня маюць кніг, і Школьная Беларускае Рада ў Менску ня можа стаць ім, як яны казалі, у дапамозе. Калі гэта сапраўды так, то вельмі шкода, бо перш-на-перш трэба даць кніжку працоўнаму люду, працоўнай інтэлігенцыі.

У другіх валасцях справа ідзе крыху ня так. У Дудзіцкай валасці адчынілі беларускую школу ў в. Карма. У Цытвянскіх вол. адчынены дзве беларускія школы, адна ў в. Русаковічах, другая — ў в. Рудзевск.

У в. Дзерні. Пухаўск. вол., даўно ўжо існуе беларуская школа. Дзеці нафта добра пішуць і чытаюць па-беларуску, дэкліруюць вершы, запісваюць казкі.

У самым Ігумене, хоць там існуе Нацыянальны Камітэт і Школьная Рада, праца ідзе туга, з прычыны недастачы матэрыяльнай дапамогі. А працяг пмат — трэба было-б склікаць пазатовы зезд настаўнікаў, адчыніць курсы беларусказнаўства, адчыніць бібліятэку чытальню.

Наагул, у Ігуменшчыне наша справа ствіль вядраўна і з часам прынясе карысць роднаму краю. В. З.

Рэдактар—Я. ЛЭСІК.

Выдавец — Часовы Беларускі Нацыянальны Камітэт.

Страчана

запісаная кніжка настаўніка Міх. Міцкевіча ў якой былі дакумэнты і 1250 руб. думскіх. Хто нашоў, таго прашу вярнуць за добрую нагароду. Адрэс: Вуліца А. Міцкевіча, д. № 159, кв. 1 альбо: Беларускі дом (б. Юбілейны) адміністрацыя „Беларусі“.

Сім извешчаю поштеннейшую публіку, што с сего числа я открыл в Минске по ул. Мицкевича (Захарьевск. 56)

ПРЕДПРИЯТИЕ ПОД ФИРМОЮ ТОРГОВЫЙ ДОМ

М. РУБИНШТЕЙН.

Первый транспорт колониальных и бакалейных товаров уже прибыл. Продажа, равно и выполнение всякого рода заказов, будут исполняться добросовестно и аккуратно.

О прибытии следующих транспортов будет объявлено особо. С почтением Торговый Дом М. Рубинштейн.

Тэхнічнае бюро і склад тэхнічнага начэньня.

Ю. А. Янубоускага.

Менск, Сярпухоўская, 19.

Будоўля і абсталюнка млыноў, лесавілак і інш. фаб. Электротэхнічныя устаноўкі. Рэмонт машын. Паравыя і газавыя лёкамобілі, станкі. Абсталюнка эксплуатацыі торфянікаў на апад.

Уладжаньне вузакалеіных чыгунак.

Бюро адчынена ад 9 да 4 гадзін.

ПЕРВАЯ РУССКАЯ ХЛЕБОПЕКАРНЯ

С. О. Могуцкаго и Ко бывш. Штакеля.

Минск, Ново-Московский пер. в. Залкинда прот. № 4.

ПРИНИМАЕТ ЗАКАЗЫ, ПОДРЯДЫ от войсковых частей, учреждений и кооперативов на выпечку ХЛЕБА и БУЛОК. Там же розничная продажа хлеба ЦЕНЫ и КАЧЕСТВО ХЛЕБА ВНЕ КОНКУРЕНЦИИ.

КИНЕМАТОГРАФ

„МОДЕРН“

Францишканская ул.

КИНЕМАТОГРАФ

„ЛЮКС“

Доминиканская ул.

ДОКТОР И. ГОЛУБ

кожные, сифилис и венерическ. бол. Ул. А. Мицкевича (Захарьевская 77) Прии. от 10—1 ч. и 5—7.

Продаются два новых офицерских мундира, для небольшого роста по 500 м. Площадь Виленского вокзала по левой стороне. Квартира кассирши Галкиной, от 10—12 ч. утра.

ЗАПОМНИТЬ.

ХОРОШИЙ СОВЕТ

КТО хочет носить ОБУВЬ

хорошую и прочную МУЖСКУЮ, ДАМСКУЮ и ДЕТСКУЮ должен купить или заказать только в Варшавской мастерской обуви и заготовочной

А. Райнфельда.

Запомните адрес ул. Мицкевича 54. (Захарьевск.)

РАЙНФЕЛЬД

А Б В Е С Т К И:

Беларускі Цэнтральны Саюз Сельскай Гаспадаркі гэтым прапануе ўсім беларусам спецыялістам па сельскай гаспадарцы (аграномам, спецыялістам, інструктарам і тэхнікам) рэгістравацца ў канцелярыі Саюзу.

Менск, Койдаваўская вул. 21, кв. 4, Урад Саюзу.

Цэнтральны Беларускі Саюз Сельскай Гаспадаркі гэтым апавяшчае, што пры Саюзе адчынена кансультацыйнае бюро. Мэта яго—даваць рады па пытанням сельскай гаспадаркі і арганізацыі сельска-гаспадарскіх таварыстваў на мясцох.

Адрэс: Менск, Койдаваўская 21, кв. 4. Урад Саюзу.

Сегодня небывалая сенсация 1-й раз в Минске редная трюновая американская картина

ТАЙНА МОРСКОГО ДНА.

Сенсационная драма в 6 ч. Сверх программы видовая.

Сегодня на экране роскошная художественная картина

ГРАФИНЯ И АРТИСТКА.

Художественная драма в 5 б. част.

СВЕРХ ПРОГРАМЫ оригинальный веселый фарс „Несчастье с капелюшем“.

Ресторан „Париж“ Ул. Доминиканская (Петропавловская) 26.

12 февраля 1920 года.

В ПОЛЬЗУ КОМИТЕТА ДЛЯ БЕДНЫХ ДЕТЕЙ.

ГРАНДИОЗНЫЙ

Бал-Концерт до 2 ч. ночи

В концерте примут участие лучшие артистические силы

ТАНЦЫ

под оркестр 4-го полка легионеров.

Билеты служат пропуском до 2-х час. ночи и продаются в кассе ресторана.

Правление кооператива „ДОМОВЛАД“

доводит до сведения пайщиков что получились следующие товары:

- | | |
|----------------------|---------------------------|
| 1) Гаренье в банках. | 5) Молпасье. |
| 2) Мед. | 6) Карамель. |
| 3) Сливы. | 7) Шоколад, горчица и др. |
| 4) Винные ягоды. | |

каковые продукты будут отпускаться исключительно по пред'явлению членских книжек.

Членами О-ва могут быть и не домовладельцы. Адрес кооператива: Серпуховская 5, рядом с Хоральной Синагогой.

ТЕХНИЧЕСКАЯ КОНТОРА

ТОВАРИЩЕСТВО

А. Кавеноки и К-о.

Вильна, Островоротная ул. 29.

Послѣ 4-х лѣтняго перерыва возобновила свою дѣятельность и принимает на себя оборудование: мукомольных мельницъ, электрическихъ станцій, лесопильныхъ, деревообдѣлочныхъ и др. заводовъ.

Сѣбты и проекты БЕЗПЛАТНО. При оптовомъ складѣ техническихъ принадлежностей организована РОЗНИЧНАЯ продажа.

— Электро-механикамъ уступка. —

Менская Аукциьная Саля.

Сярпухоўская, д. № 3/4 з (Маліна), наля б. Захараўскай.

Прымае для прадажы, прадае, купляе і прымае на славаньне:

- | | | |
|--------------------|------------------------------|---------------------|
| Золато | Піаніно | Люстры |
| Серабро | Пішучыя і машыны для шыцьця. | Арматуру |
| Дарагія каменны | Вопратку | Гаспадарск. прылады |
| Старасьвецкія рэчы | Вялізну | Пасудзіны |
| Футры | Боты | Карэты |
| Дываны | Мэблі | Зброю і інш. |
| Карціны | | |

Заявы аб прадажы вярхомастьяў. Уласныя склады, якія апавяшчаюцца. Высылае таксатараў да хаты. Нарыхтоўвае на мясцох аукц. быт поўных квартрных абстаноак. Саля і склады адчынены штатна ад 10 да 1 гадз. і ад 3 да 7.

Аукциьны на надзелях і серадах.

Старейшая водопроводно-электрическая мастерская

мастерская

Д. І. ЭЙНГЕЛЯ

Волоская (Крещенская), 6, кв. 1

возобновила свои действия по устройству водопроводов, канализации, артезианских колодцев и электрического освещения.

Прием медно котельных работ.

Фирма сущ. с 1820 г.